

# ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.  
GENERAL

A/45/968  
S/22294  
1 March 1991  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ  
Сорок пятая сессия  
Пункт 23 повестки дня  
ВОПРОС О ПАЛЕСТИНЕ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ  
Сорок шестой год

Письмо исполняющего обязанности Председателя Комитета  
по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа  
от 1 марта 1991 года на имя Генерального секретаря

Я хотел бы в своем качестве исполняющего обязанности Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа безотлагательно обратить Ваше внимание на продолжающееся массовое задержание палестинских гражданских лиц, в том числе несовершеннолетних, в качестве коллективного наказания израильскими властями палестинского народа на оккупированной палестинской территории.

22 февраля 1991 года израильская газета "Гаарец" процитировала израильского военного генерального прокурора, заявившего, что с декабря 1987 года судебному преследованию в военных судах подверглось 75 000 палестинцев из оккупированной территории. Он сказал также, что 3000 задержанных палестинцев ожидают в настоящее время суда и 1400 человек находятся в настоящее время под административным арестом.

Ранее, 29 января 1991 года, организация "Международная амнистия" сообщила Комиссии Организации Объединенных Наций по правам человека, что с декабря 1987 года около 14 000 палестинцев, включая узников совести, находятся под административным арестом без предъявления обвинения или суда. В 1990 году более 4000 человек было задержано на возобновляющиеся сроки продолжительностью до одного года. Согласно этому докладу, задержанные не имеют фактически возможности осуществить право на оспаривание своего ареста, поскольку важнейшая информация о причинах их задержания почти никогда им не сообщается. Организация "Международная амнистия" заявила в заключение, что подобная практика не должна использоваться ни для задержания узников совести, ни для уклонения от предоставления гарантий защиты в рамках обычной системы уголовного правосудия.

При задержании палестинцев, которое представляет собой форму коллективного наказания, были арестованы сотни несовершеннолетних, некоторым из которых менее 14 лет. Согласно опубликованному в июле 1990 года докладу Б'Целема - Израильского

информационного центра по правам человека на оккупированных территориях -- до издания данного доклада было задержано около 1700 несовершеннолетних палестинцев из одного лишь Восточного Иерусалима. В'Целем сообщил, что задержание без суда палестинцев, в том числе несовершеннолетних, нередко само по себе является наказанием.

Г'Целем сообщил также, что обычной практикой в период задержания стало жестокое обращение с арестованными несовершеннолетними. В период нахождения под арестом задержанные постоянно подвергаются грубому обращению, окрикам и унижениям. Организация "Международная амнистия" сообщила, что по-прежнему широко распространено систематическое жестокое обращение с задержанными во время допроса. Подобные методы включают нанесение ударов дубинками и прикладами винтовок по различным частям тела; надевание на голову грязных мешков; лишение сна путем заковывания в кандалы в неудобной позиции на длительный период времени; заточение в небольшие и темные камеры, нередко именуемые "чуланами"; прижигание тела сигаретами; сдавливание мужских половых органов; и сексуальные издевательства.

Задержание палестинцев оккупационной державой без судебного разбирательства и в качестве средства коллективного наказания является вопиющим нарушением обязательств Израйля по Женевской конвенции о защите прав гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года, в частности, статей 33, 37, 72 и 78. Оно представляет собой серьезное нарушение прав человека на защиту от произвольного ареста и надлежащее судебное разбирательство, предусмотренных статьями 10 Всеобщей декларации прав человека и статьей 9i Международного пакта о гражданских и политических правах.

Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа осуждает проводимую Израйлем политику и практику коллективного наказания, которые представляют собой нарушение его обязательств как оккупационной державы, и требует, чтобы Израиль признал применимость де-юре четвертой Женевской конвенции 1949 года на всей территории, оккупируемой с 1967 года, и неукоснительно выполнял положения данной Конвенции и соответствующих международных документов.

Комитет вновь подтверждает настоятельную и безотлагательную необходимость обеспечить эффективную защиту палестинцев, живущих в условиях оккупации. Комитет призывает Вас, г-н Генеральный секретарь, и все соответствующие стороны безотлагательно принять все необходимые меры для освобождения задержанных лиц, особенно несовершеннолетних, и обеспечить безопасность и защиту палестинцев на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим.

Буду признателен за распространение текста настоящего письма в качестве документа сорок пятой сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 23 повестки дня и документа Совета Безопасности.

Рикардо АЛАРКОН де КЕСАДА  
Исполняющий обязанности Председателя  
Комитета по осуществлению неотъемлемых  
прав палестинского народа